



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions
→ TPSGC

11 Laurier St. / 11, rue Laurier

Place du Portage, Phase III

Core 0B2 / Noyau 0B2

Gatineau

Quebec

K1A 0S5

Bid Fax: (819) 997-9776

**SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution

Detection, Simulation and Optical Systems Division

Place du Portage III, 8C2

11 rue Laurier Street

Gatineau

Quebec

K1A 0S5

Title - Sujet Le projet MNVD	
Solicitation No. - N° de l'invitation W8476-216347/A	Amendment No. - N° modif. 008
Client Reference No. - N° de référence du client W8476-216347	Date 2022-09-21
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$\$QT-002-27811	
File No. - N° de dossier 005qt.W8476-216347	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM Eastern Daylight Saving Time EDT on - le 2023-09-29 Heure Avancée de l'Est HAE	
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Green, Dave	Buyer Id - Id de l'acheteur 005qt
Telephone No. - N° de téléphone (613) 482-9687 ()	FAX No. - N° de FAX () -
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

Notre intention est que la présente DDR demeure ouverte jusqu'à la publication future d'un processus d'appel d'offres officiel.

La modification #008 est effectuée afin de prolonger la date de fermeture des soumissions jusqu'au 29 septembre 2023 afin de fournir un point unique et continu de communication officielle avec l'industrie et pour fournir une mise à jour du calendrier prévu du projet de modernisation des systèmes de vision nocturne (MSVN).

Calendrier prévu du projet :

Pour le moment, le projet prévoit les délais suivants pour la première étape (publication de la demande d'information) pour chacune des capacités fondamentales :

- dispositifs portatifs d'imagerie thermique à longue portée — en cours - Se reporter à la DDR NO W8476-226536 pour obtenir de plus amples renseignements et les échéances de cette capacité.;
- dispositifs de vision nocturne (NVD) de base — T2 2023;
- dispositifs de visée laser (DVL) — T3 2023;
- dispositifs portatifs d'imagerie thermique à moyenne portée — T4 2023;
- lot de dispositifs de vision nocturne (NVD) perfectionnés, y compris ceux à fusion thermique et à réalité augmentée — T4 2025.

** (T1 : janvier à mars. T2 : avril à juin. T3 : juillet à septembre. T4 : octobre à décembre)

La prochaine mise à jour ne devrait pas être publiée avant le printemps 2023.

Toutes les questions et les autres communications en lien avec le présent processus de DDR doivent être transmises exclusivement à l'autorité contractante de SPAC.